Zeitschrift:	Bericht der Eidgenössischen Kommission zur Überwachung der Radioaktivität
Herausgeber:	Eidgenössische Kommission zur Überwachung der Radioaktivität
Band:	14 (1970-1971)

Anhang: [Abbildungen = Images]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. <u>Siehe Rechtliche Hinweise.</u>

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. <u>Voir Informations légales.</u>

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. <u>See Legal notice.</u>

Download PDF: 17.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Fig. 1. Probeentnahmestellen in der Umgebung des Atomkraftwerks (AKW) Mühleberg Fig. 1. Lieux de prélèvement d'échantillons aux environs de l'usine atomique (AKW) Mühleberg



(0,2 mmBe-Fenster) Ø 40 mm, Dicke 5 mm und Photomultiplier RCA 8850.

- Fig. 2. Gammaspektren bei kleinen Energien, gemessen mit NaI-Kristall Ø 40 mm, Dicke 5 mm (0,2 mm Beryllium-Fenster) und Photomultiplier RCA 8850
- Fig. 2. Spectres gamma à basses énergies, mesurés avec un crystal NaI de Ø 40 mm et d'épaisseur 5 mm (fenêtre beryllium de 0,2 mm d'épaisseur) et un photmultiplicateur RCA 8850



- Fig. 3. Monatliche Mittelwerte der spezifischen Gesamt-Beta-Aktivität der Luft, bezogen auf 760 mm Hg und O° C, für die Messstelle Payerne von 1956 bis 1970
- Fig. 3. Moyennes mensuelles de l'activité spécifique bêta totale de l'air, à 760 mm Hg et 0° C, mesurées à la station de Payerne de 1956 à 1970







Luftprobe obere Troposphäre, 9.11.70, gemessen 20.-23.11.70 mit Ge(Li) Planardiode.

- Fig. 5. Gammaspektrum einer Luftprobe (1850 kg) aus der obern Troposphäre (12 700 m), gesammelt am 9. 11. 70, gemessen vom 20.-23. 11. 70 mit einer Ge-(Li)-Planardiode
- Fig. 5. Spectre gamma d'un échantillon d'air (1850 kg) de la troposphère supérieure (12 700 m), collecté le 9. 11. 70, mesuré du 20. au 23. 11. 70 avec une diode planaire Ge(Li)



Fig. 6. Alpha-Aktivität von Luftfiltern aus Stein AG für die Jahre 1965 bis 1970 Fig. 6. Activité alpha des filtres d'air de Stein AG pour les années 1965 à 1970



В



- Fig. 8. Monatliche Niederschlagsmenge (oben) und monatliche, dem Erdboden durch Niederschlag zugeführte Gesamt-Beta-Aktivität pro km² Bodenfläche (unten) für die Messstelle La Valsainte
- Fig. 8. Quantité mensuelle des précipitations (en haut) et activité bêta totale accumulée mensuellement par km² au sol par les précipitations (en bas) pour la station de La Valsainte



Fig. 9. Tritiumkonzentration in Regenproben aus Bern. Angaben in TU: $1 \text{ TU} = 1 \text{ Tritiumatom pro } 10^{18} \text{ Wasserstoffatome},$ entsprechend 3,2 pCi T/1 Wasser

Fig. 9. Teneur en tritium d'échantillons de pluie de Berne. Données en TU: 1 TU = 1 atome de tritium par 10¹⁸ atomes d'hydrogène, soit 3,2 pCi T/1 d'eau



Abwasser EIR vom 30.1.70, gemessen mit Ge(Li) Planardiode.

Gammaspektrum einer Abwasserprobe des EIR Würenlingen, entnommen 30. 1. 70, gemessen 10./11. 2. 70 mit einer Ge-(Li)-Planardiode Spectre gamma d'un échantillon d'eau résiduaire de l'IFR Würenlingen, prélevé le 30. 1. 70, mesuré le 10./11. 2. 70 avec une diode planaire Ge(Li) Fig. 10. Fig. 10.



Fig. 11. Gammaspektrum einer entgasten Wasserprobe aus dem Primärkreislauf des Atomkraftwerks Beznau, entnommen 23. 4. 70, gemessen 6 Stunden später mit einer Ge-(Li)-Planardiode

Fig. 11. Spectre gamma d'un échantillon d'eau dégazéifiée du circuit primaire de l'usine atomique Beznau, prélevé le 23. 4. 70, mesuré six heures après le prélèvement avec une diode planaire Ge(Li)



Fig. 12. Spezifische Gesamt-Beta-Aktivität von Phytoplankton aus dem Vierwaldstättersee 1962–1970. Unten: Nukleare Explosionen auf der Nordhalbkugel

Fig. 12. Activité spécifique bêta totale dans le phytoplancton du lac des Quatre-Cantons, de 1962 à 1970. En bas: Explosions nucléaires sur l'hémisphère nord



- Fig. 13. Spezifische Gesamt-Beta-Aktivität von Plankton und Schwebestoffen aus dem Stausee Klingnau 1958–1970. Unten: Nukleare Explosionen auf der Nordhalbkugel
- Fig. 13. Activité spécifique béta totale dans le plancton et les matières suspendues de la retenue de Klingnau, de 1958 à 1970. En bas: Explosions nucléaires sur l'hémisphère nord



Fig. 14. Spezifische Gesamt-Beta-Aktivität von Sediment aus dem Stausee Klingnau, 1962–1970. Unten: Nukleare Explosionen auf der Nordhalbkugel

Fig. 14. Activité spécifique bêta totale dans les sédiments de la retenue de Klingnau de 1962 à 1970. En bas: Explosions nucléaires sur l'hémisphère nord



Fig. 15. Spezifische Gesamt-Beta-Aktivität von Wasserpflanzen (ranunculus fluitans) aus dem Stausee Klingnau, 1962–1970. Unten: Nukleare Explosionen auf der Nordhalbkugel

Fig. 15. Activité spécifique bêta totale dans les plantes aquatiques (ranunculus fluitans) de la retenue de Klingnau de 1962 à 1970. En bas: Explosions nucléaires sur l'hémisphère nord

B



Fig. 16. Spezifische Gesamt-Beta-Aktivität von Fleisch von Fischen aus dem Klingnauer Stausee, 1958–1970 Fig. 16. Activité spécifique bêta totale dans la viande de poissons de la retenue de Klingnau, de 1958 à 1970



Fig. 17. Sr-90-Aktivität von Erdboden und Gras in der Umgebung von Würenlingen-Beznau, 1963-1970





Fig. 18. Sr-90-Aktivität von Erdboden und Gras in der Umgebung von Lucens, 1963–1970 Fig. 18. Activité du Sr-90 dans le sol et dans l'herbe des environs de Lucens de 1963 à 1970

1963 1964 1965 1966 1967 1968 1969 1970



Fig. 19. Cs-137-Aktivität von Erdboden, Gras und Milch, Arenenberg TG, 1964–1970
Fig. 19. Activité du Cs-137 dans le sol, dans l'herbe et dans le lait à Arenenberg TG, de 1964 à 1970



Fig. 20. Cs-137-Aktivität von Erdboden, Gras und Milch, Davos-Stillberg GR, 1964–1970
Fig. 20. Activité du Cs-137 dans le sol, dans l'herbe et dans le lait à Davos-Stillberg GR, de 1964 à 1970



Fig. 21. Cs-137-Aktivität von Erdboden, Gras und Milch, Grangeneuve FR, 1969 und 1970
Fig. 21. Activité du Cs-137 dans le sol, dans l'herbe et dans le lait à Grangeneuve FR, de 1969 et 1970



Fig. 22. Sr-90-Aktivität von Erdboden, Gras und Milch, Davos-Stillberg, 1964–1970
Fig. 22. Activité du Sr-90 dans le sol, dans l'herbe et dans le lait de Davos-Stillberg, de 1964 à 1970



Fig. 23. Sr-90-Aktivität von Erdboden, Gras und Milch, Grangeneuve FR, 1969 und 1970
Fig. 23. Activité du Sr-90 dans le sol, dans l'herbe et dans le lait de Grangeneuve FR, de 1969 et 1970



- Fig. 24. Oben: Cs-137-Gehalt von Viehfutter (monatliche Probenahme), Ostschweiz 1963-1970 Unten: Cs-137-Gehalt von Milch (monatliche Probenahme zwei Tage nach derjenigen des Futters), Ostschweiz 1963-1970
- Fig. 24. En haut: Teneur en Cs-137 du fourrage (prélévement mensuel d'échantillons), Suisse orientale de 1963 à 1970 En bas: Teneur en Cs-137 du lait (prélèvement mensuel d'échantillons deux jours après celui du fourrage), Suisse orientale de 1963 à 1970



- Fig. 25. Spezifische Sr-90-Aktivität von Frischmilch aus dem Flachland (Bern, 540 m) und aus einer Höhenlage (Mürren, 1650 m) für die Jahre 1958–1970
- Fig. 25. Activité spécifique du Sr-90 dans le lait frais de plaine (Berne, 540 m) et de montagne (Mürren, 1650 m) pour les années 1958 à 1970



Fig. 26. Spezifische Sr-90-Aktivität von Trockenmilch aus dem Kanton Waadt von 1956– 1970. Angaben in pCi/1 Frischmilch

Fig. 26. Activité spécifique du Sr-90 dans le lait en poudre du canton de Vaud pour les années 1956 à 1970. Données en pCi/1 lait frais





Fig. 27. Activité du Sr-90 dans le froment et ses produits de mouture en pCi Sr-90 par g calcium. Moyennes de sept provenances, pour les années 1963 à 1970



- Fig. 28. Sr-90-Analyse von Knochen Erwachsener für die Jahre 1960–1970, angegeben in Strontium-Einheiten (pCi Sr-90/g Ca). In Klammern: Zahl der ausgeführten Analysen. Mittelwerte mit Normalisationsfaktoren
- Fig. 28. Analyse du Sr-90 dans les os d'adultes pour les années 1960 à 1970, en unités de strontium (pCi Sr-90/g Ca). Entre parenthèses: nombre d'analyses effectuées. Moyennes avec facteurs de normalisation



- Fig. 29. Cs-137-Aktivität im menschlichen Körper und in der Milch, Messungen mit dem Anthropospektrometer Genf, 1963–1970
- Fig. 29. Activité du Cs-137 dans le corps humain et dans le lait, mesures effectuées à l'anthropo-spectromètre de Genève, de 1963 à 1970